



CONVENTION SUR ESPÈCES MIGRATRICES

MÉMORANDUM D'ENTENTE SUR LA CONSERVATION DES REQUINS MIGRATEURS

Distr: Générale

CMS/Sharks/MOS1/Doc.4.1/Rev.1
21 septembre 2012

Français
Original: Anglais

PREMIÈRE RÉUNION DES SIGNATAIRES
DU MÉMORANDUM D'ENTENTE SUR LA
CONSERVATION DES REQUINS MIGRATEURS
Bonn, Allemagne, 24-27 septembre 2012
Point 6 de l'ordre du jour

ORDRE DU JOUR PROVISOIRE ET LISTE DES DOCUMENTS

(au 21 septembre 2012)

1. Ordre du jour et documents de réunion:

Point de l'Ordre du jour	Titre du Document		Symbole
1	Ouverture de la Réunion		<i>pas de document</i>
2	Règlement de Procédure		CMS/Sharks/MOS1/Doc.2/Rev.1
3	Election des Membres du Bureau s		<i>pas de document</i>
4	Ordre du jour et Calendrier des Réunions		
	4.1	Ordre du jour provisoire et liste des documents	CMS/Sharks/MOS1/Doc.4.1/Rev.1
	4.2	Ordre du jour provisoire annoté et programme de la réunion	CMS/Sharks/MOS1/Doc.4.2/Rev.1
5.	Comité des pouvoirs		<i>pas de document</i>
6	Admission des observateurs		
	6.1	Admission des observateurs	CMS/Sharks/MOS1/Doc.6.1
	Annexe:	Liste des observateurs s'étant inscrit pour la réunion (au 12 Septembre 2012)	CMS/Sharks/MOS1/Doc.6.1/Annexe
	6.2	Autorisation de Signature du MdE par les Partenaires coopérants	CMS/Sharks/MOS1/Doc.6.2
	Annexe:	Lettres d'intérêt présentées par les organisations (Anglais seulement)	CMS/Sharks/MOS1/Doc.6.2/Annexe
7	Rapports		
	7.1	Rapport du Secrétariat intérimaire	CMS/Sharks/MOS1/Doc.7.1
	7.2	Rapports des Signataires	<i>voir les documents d'information</i>
	7.3	Rapports des Observateurs	<i>voir les documents d'information</i>
	7.4	Rapport sur l'état de conservation des requins migrateurs (Anglais seulement)	CMS/Sharks/MOS1/Doc.7.4
8	Etablissement du Comité Consultatif		CMS/Sharks/MOS1/Doc.8
	Annexe I:	Projet de mandat du Comité consultatif	CMS/Sharks/MOS1/Doc.8/Annexe I
	Annexe II:	Liste des Signataires du MdE des requins migrateurs	CMS/Sharks/MOS1/Doc.8/Annexe II
9	Projet de Plan de Conservation		CMS/Sharks/MOS1/Doc.9/Rev.1
	Annexe 1:	Projet de Plan de Conservation	CMS/Sharks/MOS1/Doc.9/Annexe1

Pour des raisons d'économie, ce document est imprimé en nombre limité, et ne sera pas distribué en réunion. Les délégués sont priés de se munir de leur copie à la réunion et de ne pas demander de copies supplémentaires

Point de l'Ordre du jour	Titre du Document		Symbole
			[Excel] [PDF]
10	Questions administratives et budgétaires		
	10.1	Arrangements pour le Secrétariat	CMS/Sharks/MOS1/Doc.10.1
	Annexe:	Projet de mandat pour le Secrétariat	CMS/Sharks/MOS1/Doc.10.1/Annexe
	10.2	Budget proposé pour le Secrétariat du MdE sur les requins migrateurs	CMS/Sharks/MOS1/Doc.10.2/Rev.1
	Annexe I:	Proposition de budget pour le triennium 2013-2015	CMS/Sharks/MOS1/Doc.10.2/Annex I
	Annexe II:	Proposition de répartition des contributions pour le triennium 2013-2015	CMS/Sharks/MOS1/Doc.10.2/Annexe II
	Annexe III:	Termes de Référence pour l'administration du Fonds d'affectation spécial pour le MdE sur la conservation des requins migrateurs	CMS/Sharks/MOS1/Doc.10.2/Annexe III/Rev.1
11	Procédure à suivre pour amender la liste des espèces (Annexe 1) du MdE		CMS/Sharks/MOS1/Doc.11
	Annexe:	Projet de Modèle pour les Propositions d'inscription sur la liste	CMS/Sharks/MOS1/Doc.11/Annexe
12	Date et lieu de la prochaine Réunion		<i>pas de document</i>
13	Autres questions		<i>pas de document</i>
14	Clôture de la réunion		<i>pas de document</i>

2. Documents d'information:

Point de l'Ordre du jour	Titre du Document		Symbole
	1.	Mémoire d'Entente sur la Conservation des Requins migrateurs	CMS/Sharks/MOS1/Inf.1
	2.	Rapport de la première réunion de négociation sur les requins	CMS/Sharks/MOS1/Inf.2
	3.	Rapport de la deuxième réunion de négociation sur les requins	CMS/Sharks/MOS1/Inf.3
	4.	Rapport de la troisième réunion de négociation sur les requins	CMS/Sharks/MOS1/Inf.4
7.2	5.	Rapports des signataires	CMS/Sharks/MOS1/Inf.5.x
7.2	5.1	Rapport de la Roumanie (<i>Anglais seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.5.1/Rev
7.2	5.2	Rapport de la République du Congo (<i>Français seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.5.2
7.2	5.3	Rapport des Etats-Unis (<i>Anglais seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.5.3
7.2	5.4	Rapport du Royaume-Uni (<i>Anglais seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.5.4
7.2	5.5	Rapport du Costa Rica (<i>Espagnol seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.5.5
7.2	5.6	Rapport de l'Australie (<i>Anglais seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.5.6
7.3	6	Rapports des observateurs:	CMS/Sharks/MOS1/Inf.6.x
7.3	6.1	Report from Humane Society International (<i>Anglais seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.6.1
7.1	7.	Etat de signatures pour le MdE sur la Conservation des Requins Migrateurs	CMS/Sharks/MOS1/Inf.7
7.1	8.	Liste de points de contact nationaux désignés Provisoire	CMS/Sharks/MOS1/Inf.8 (<i>au août 2010</i>)7
7.1	9.	Formulaire de désignation pour Autorité et Point Focal	CMS/Sharks/MOS1/Inf.9

Point de l'Ordre du jour	Titre du Document	Symbole
9	10. Plan de conservation et de gestion (Version Manille)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.10
9/11	11. Report on Assessing the Intrinsic Vulnerability of Harvested Sharks – submitted by the UK (<i>Anglais seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.11
7/10	12. Outcome of the Future Shape of CMS Process (<i>Anglais seulement</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.12
	13. Overview on Legal Instruments signed by Sharks MOU Range States	CMS/Sharks/MOS1/Inf.13
	14. Status of Shark Species under relevant RFMOs	CMS/Sharks/MOS1/Inf.14
	15. Status of Shark Species under relevant MEAs and EU	CMS/Sharks/MOS1/Inf.15
	16. Overview on Shark Management Measures by RFMOs	CMS/Sharks/MOS1/Inf.16
	17. Liste provisoire des participants (<i>au 21 Septembre 2012</i>)	CMS/Sharks/MOS1/Inf.17/Rev.1